
ХРОНИКА НАУЧНОЙ ЖИЗНИ

CHRONICALS OF SCIENTIFIC LIFE

<https://doi.org/10.37892/2713-2951-4-24-194-202>

**ПЕРВАЯ МЕЖДУНАРОДНАЯ ЛЕТНЯЯ ЛИНГВИСТИЧЕСКАЯ ШКОЛА НА
БАЙКАЛЕ «ЭТНОКУЛЬТУРНО-ЯЗЫКОВОЕ ПРОСТРАНСТВО ТРАНСГРАНИЧЬЯ:
ИСТОРИЯ И СОВРЕМЕННОСТЬ», РЕСПУБЛИКА БУРЯТИЯ, 2025**

**THE FIRST INTERNATIONAL SUMMER LINGUISTIC SCHOOL ON LAKE BAIKAL
"ETHNOCULTURAL AND LINGUISTIC SPACE OF THE TRANSBORDER: HISTORY
AND MODERNITY", REPUBLIC OF BURYATIA, 2025**

1 | Введение

На базе Бурятского государственного университета имени Доржи Банзарова «Байкал» (п. Максимиха Баргузинского района) **1- 5 июля 2025 года** состоялась I Международная летняя лингвистическая школа на Байкале «Этнокультурно-языковое пространство трансграничья: история и современность» (ЛЛШ 2025). Школа организована и проведена Бурятским государственным университетом имени Доржи Банзарова.

Без преувеличения можно сказать, что прошедшая Летняя лингвистическая школа (ЛЛШ 25) продемонстрировала содружество университетской и академической науки.

На площадке Бурятского госуниверситета собрались ученые-лингвисты из академических институтов, таких как Научно-исследовательский центр по национально-языковым отношениям Института языкознания РАН (НИЦ НЯО ИЯ РАН, Москва), Институт русского языка им. В. В. Виноградова (ИРЯ РАН, Москва), Институт языка, литературы и искусства им. Г. Ибрагимова Академии наук Татарстана (ИЯЛИ им. Г. Ибрагимова АН РТ), Марийский научно-исследовательский институт языка, литературы и истории (МарНИИЯЛИ), Центр социолингвистических исследований Института гуманитарных исследований и проблем малочисленных народов Севера СО РАН (ИГИиПМНС СО РАН, Якутск), Тувинский институт гуманитарных и прикладных социально-экономических исследований при Правительстве Республики Тыва (ТИГПИ); активное участие в работе ЛЛШ принял сектор языков народов Сибири Института филологии СО РАН (ИФ СО РАН, Новосибирск), отдел языкознания Института монголоведения, буддологии и тибетологии СО РАН (ИМБТ СО РАН, Улан-Удэ) и др.

Образовательные учреждения высшего образования были представлены Монгольским государственным университетом (МонГУ, Улан-Батор), Национальным исследовательским университетом «Высшая школа экономики» (НИУ ВШЭ, Москва), Бурятским государственным университетом имени Доржи Банзарова (БГУ, Улан-Удэ), Институтом гуманитарных исследований и саяно-алтайской тюркологии ФГБОУ ВО «Хакасский государственный университет им. Н.Ф. Катанова» (ИГИСАТ ХГУ, Абакан), Северо-Восточным федеральным университетом (СВФУ, Якутск), Восточно-Сибирским государственным университетом технологий и управления (ВСГУТУ, Улан-Удэ), Забайкальским государственным университетом (Чита) и др.

В качестве слушателей Школа собрала свыше 80 ученых-исследователей из зарубежных стран (Турции, Таджикистана, Монголии, Китая), из разных регионов России (Татарстана, Якутии, Тывы, Алтая, Хакасии, Калмыкии, Забайкальского края, Бурятии, Иркутской области и др.), а также городов России (Москвы, Санкт-Петербурга, Казани, Новосибирска, Читы, Якутска, Мирного, Абакана, Кызыла, Тюмени, Йошкар-Олы и др.).

Тематика ЛЛШ 2025 охватила широкий круг вопросов, затрагивающих современные филологические исследования трансграничья Востока в условиях современного переустройства мира. Занятия проводились в разных форматах и включали чтение лекций, проведение практикумов, тренингов и мастер-классов, организацию круглых столов и тематических дискуссий.

Работа лингвистической школы была построена по нескольким направлениям: *монгольские языки, тюркские языки и социолингвистика*.

Направление «Социолингвистика» возглавили А.Н. Биткеева, д.ф.н., руководитель НИЦ НЯО ИЯ РАН (г. Москва); Г.А. Дырхеева, д.ф.н., глав. науч. сотрудник ИМБТ СО РАН (г. Улан-Удэ).

В рамках этого направления состоялась V Школа-семинар по социолингвистике «Этномедиапространство и языки РФ», посвященная 75-летию Института языкознания РАН (модераторы: А.Н. Биткеева, ИЯз РАН (Москва), В.Г. Раднаев, директор телеканала «Буряад TV» (Улан-Удэ).

В рамках семинара была прочитана лекция Э. В. Хилхановой., д.ф.н., вед. науч. сотрудника НИЦ НЯО ИЯ РАН (Москва), посвященная непростой теме «СМИ и идеология: академический взгляд». По мнению лектора, идеологический вектор российских средств массовой информации следует корректировать в направлении поиска объединяющей идеи.

С большим интересом была прослушана лекция Ч.Н. Гаврильева (Якутск) по теме «Трансформация медиапотребления и роль СМИ в сохранении языков на примере Республики Саха». Оживленную дискуссию вызвало выступление журналиста С. Смолянинова «Региональное телевидение и этномедиапространство» (телеканал «Ариг Ус», Улан-Удэ). На семинаре был прослушан совместный доклад Е.В. Сатваловой и А.Х. Сугян (Санкт-Петербург) о создании телеграм-бота для изучения хантыйского фольклора и языка (казымский диалект).

Не обойден был сложный вопрос культуры речи в контексте национальных СМИ, с лекцией по этой проблеме выступила Иванова Н. И., д.ф.н., вед. науч. сотр. ИГИиПМНС СО РАН (Якутск).

Научное руководство **направлением «Монгольские языки»** осуществлялось П.П. Дамбуевой, д.ф.н., ИЯ РАН (г. Москва); Е.В. Сундуевой, д.ф.н., ИМБТ СО РАН (г. Улан-Удэ).

В обстановке заинтересованного обсуждения каждого выступления проходила работа *дискуссионной панели «Традиции и инновации в лексикографии XXI века: поиск оптимального баланса»* (модератор Е.В. Сундуева, д.ф.н., г.н.с., координатор проекта отдела языкознания ИМБТ СО РАН). Выступления были посвящены как общим вопросам, в частности, представлению лексикологической информации в словарях, так и результатам исследования отдельных групп слов. Острая дискуссия развернулась вокруг вопросов выявления сущностных черт и лексикографирования национально-специфичной лексики.

Цэрэнчимэд Саранцацрал, д.ф.н., проф. МонГУ, в своей лекции «Толковые словари монгольского языка: характерные черты, особенности и перспективы развития» затронула проблемы современной монгольской лексикографии. Вопросы бурятской лексикографии поднимались в нескольких выступлениях: Е.В. Сундуева (ИМБТ СО РАН) поделилась опытом работы над Толковым словарем бурятского языка (2024 г.), Л.Б. Будажапова, к.ф.н., доц. БГУ, рассказала о работе над Кратким толковым бурятско-русским словарем буддийской лексики (2024 г.). М.Д. Чертыкова, д.ф.н., вед. науч. сотр. ИГИСАТ ХГУ, посвятила свое выступление лексикографическому описанию образа человека на материале хакасского, бурятского и хантыйского языков.

На круглом столе **«Монгольские языки в историко-лингвистическом освещении»** (модераторы П.П. Дамбуева, д.ф.н., вед. науч. сотр. ИЯ РАН (Москва); Д.Ш. Харанутова, д.ф.н., БГУ им. Д. Банзарова) в основном поднимались грамматические проблемы монгольских языков. Спектр проблем, поднятых лекторами, был достаточно широким. Лекция П.П. Дамбуевой была посвящена одному из самых сложных вопросов грамматики бурятского языка – категории залога. Бадмаева Л.Б., д.ф.н., вед. науч. сотр. ИМБИТ СО РАН (Улан-Удэ)

поделилась результатами специального изучения летописного наследия бурят на старописьменном монгольском языке. Затем слово взяли ведущие научные сотрудники ИМБИТ СО РАН: Даржаева Н. Б., д.ф.н., вед. науч. сотр., выступила с описанием макромоделей бурятских эмотивных простых предложений; Чимитдоржиева Г. Н., к.ф.н., вед. науч. сотр., подняла вызывающий споры, не имеющий однозначного ответа вопрос о редупликации и смежных явлениях в монгольских языках. На круглом столе был также представлен доклад Цыдендамбаевой О.С., к.ф.н., ВСГУТУ (Улан-Удэ), о бурятских эвфемистических выражениях с цветовым компонентом.

В фокусе внимания **направления «Тюркские языки»** оказались тюркско-монгольские языковые ареалы (научное руководство М.Д. Чертыкова, д.ф.н., вед. науч. сотрудник д.ф.н., вед. науч. сотр. ИГИСАТ ХГУ, Б.Ч. Ооржак, д.ф.н., зав. сектором языкознания ТИГПИ).

Необходимо отметить, что во время работы летней школы состоялось пять *круглых столов*, из них три по проблеме тюрко-монгольских параллелей, проведенных благодаря сотрудникам сектора языков народов Сибири Института филологии СО РАН (Новосибирск).

В творческой атмосфере прошла работа круглого стола **«Тюркско-монгольские языковые ареалы Сибири: синтаксис»** (модератор Озонова А.А., к.ф.н., вед. науч. сотр.). На круглом столе для обсуждения и научной дискуссии был предложен темы «Сравнительные конструкции равенства в тюркских языках Южной Сибири» (Озонова А.А., к.ф.н., вед. науч. сотр.) и «Аналитические конструкции в сибирских тюркских и бурятском языках» (Тазранова А. к.ф.н., вед. науч. сотр., Цырендоржиева Б. Д., к.ф.н., доц. БГУ им. Д. Банзарова).

На круглом столе **«Тюркско-монгольские языковые связи»** (модератор Чертыкова М.Д., д.ф.н., вед. науч. сотрудник ИГИСАТ ХГУ) был рассмотрен широкий спектр актуальных тем, связанных с современными подходами и перспективами исследования тюркских и монгольских языков, характеризующих современный уровень тюркологических и монголоведческих лингвистических исследований.

Выступления, прозвучавшие на круглом столе **«Взаимодействие тюркских языков с другими разноструктурными языками»** (модератор Касимов О.Х., проф. кафедры лингвистики и журналистики Таджикского международного университета иностранных языков), продемонстрировали неослабевающий интерес к проблеме языкового контактирования. Первым выступил Касимов О.Х., он рассказал о репрезентации Евразийского континента тюркоязычных стран в этнонимах ранних таджикско-персидских памятников. Большое оживление и неподдельный интерес вызвало выступление Абукаевой Л. А., д.ф.н., гл. науч. сотр. МарНИИЯЛИ (Йошкар-Ола) о тюркско-марийских языковых

контактах сквозь призму лингвокультурологии. Проблему заимствования на материале русского и турецкого языков подняла *Имрен Арбач*, д.ф.н., преподаватель кафедры русского языка и литературы Университета Йедитепе (Турция, г. Стамбул).

Особо следует отметить работу семинара **«Тюркские языковые ареалы Сибири: лексико-семантические группы глаголов»** (модератор Байыр-оол А. В., к.ф.н., ст. науч. сотр. ИФ СО РАН), где Тюнтешева Е. В., к.ф.н., ст. науч. сотр., представила результаты анализа семантических компонентов глаголов промысловой деятельности в тюркских языках Сибири», а Байыр-оол А. В. изложила результаты изучения глаголов движения и перемещения жидкостей и сыпучих предметов в тюркских языках Южной Сибири. В докладе Шагдуровой О. Ю., к.ф.н., ст. науч. сотр., подробно рассмотрены глаголы с общим значением «собирать» в тюркских языках Южной Сибири, которые используются в зависимости от конкретного контекста и значения.

Периодически на общей площадке собирались все слушатели ЛЛШ.

Так, глубиной лингвистического анализа и размахом исследовательской мысли покорила всех слушателей *научная лекция* Майорова А.П., д.ф.н, профессора, ведущего научного сотрудника ИЯ РАН (Москва) на тему **«Региональная социолингвистика в историко-лингвистическом освещении: к постановке проблемы»**, посвященная анализу региональных социолингвистических явлений с точки зрения их исторического развития и взаимосвязи с лингвистикой.

В атмосфере оживленной дискуссии и неподдельного интереса проходила *экспертная дискуссия* **«Критерии оценивания результатов научной деятельности и продвижение научных журналов в современных условиях»** (модератор Бардамова Е. А., д.ф.н., БГУ им. Д. Банзарова), в которой приняли участие Биткеева А. Н., главный редактор журнала *«Социолингвистика»*, Озонова А.А., заместитель главного редактора журнала *«Сибирский филологический журнал»*, Бардамова Е.А., главный редактор журнала *«Вестник БГУ. Филология»*. В выступлениях основных спикеров поднимались проблемы формирования редакционной политики научного журнала для решения задач повышения качества издания, привлекательности журнала для целевой аудитории. На встрече с руководителями журналов, входящих в «Перечень рецензируемых научных изданий», особое внимание было уделено вопросам института рецензирования (система, модели и процессы), требований к системе рецензирования поступающих рукописей. Живой интерес вызвала лекция Воложаниной О. А., заместителя директора по библиотечным технологиям БГУ имени Доржи Банзарова (г. Улан-Удэ) о формировании навыков работы с информационными ресурсами для определения

потенциального или существующего места научных исследований в наукометрических и реферативных базах данных.

Дискуссионная панель стала площадкой для встречи и обмена опытом коллег из Бурятии, Татарстана, Марий Эл: **мастер-классы по корпусной лингвистике** провели Хисамов О. Р., д.ф.н., проф., зам. директора ИЯЛИ им. Г. Ибрагимова АН РТ по теме *«Электронный каталог топонимов Республики Татарстан: принципы, функционал, перспективы развития»*; Бадмаева Л. Д., к.ф.н., вед. науч. сотрудник ИМБТ СО РАН, руководитель проекта «Электронный корпус бурятского языка» по теме *«Бурятский корпус: сегодня и завтра»*, Абукаева Л.А., д.ф.н., гл. науч. сотр. МарНИИЯЛИ, начальник НИЦ изучения уральских языков МарГУ (Йошкар-Ола) по теме *«Опыт создания словарей выразительных ресурсов на основе корпуса марийского языка (словарь сравнений и словарь эпитетов)»*. В фокусе внимания выступающих оказались проблемы репрезентативности корпусов и отбора источников, лингвистической и экстралингвистической разметки, многие другие аспекты создания корпусов.

Затем в бурной панельной дискуссии были обсуждены инновационные подходы и перспективы использования искусственного интеллекта в лексикографической практике (модератор Хисамов О.Р.).

Интереснейшая проблематика, связанная с вопросами функционирования русского языка и культуры в условиях иноэтнического и иноязычного окружения, была затронута на заседании круглого стола **«Русский мир в трансграничном пространстве: стратегии языкового и этнокультурного взаимодействия»** (модераторы Г.А. Дырхеева, д.ф.н., г.н.с. ИМБТ СО РАН, Биткеева А.Н., д.ф.н., рук. НИЦ НЯО ИЯ РАН (Москва). На обсуждении были вынесены проблемы трансформации русской культуры в контексте межэтнического взаимодействия и описания механизмов адаптации и интеграции русских в трансграничном пространстве.

Результативно отработала **фонетико-фонологическая секция** (модератор Раднаева Л.Д., д.ф.н., БГУ им. Д. Банзарова), которая прошла в формате научной конференции. Состоялись две сессии «Супraseгментные единицы языка» и «Сегментные единицы языка», где выступили Рыжикова Т. Р., к.ф.н., старший научный сотрудник ИФ СО РАН (г. Новосибирск) с докладом «Общее и специфичное в интонации диалога в тюркских языках Сибири», Барьядаева Н. Р., преподаватель Лингвистического центра "HELLO" (г. Улан-Удэ, Россия) с докладом «Авторские средства обозначения интонации в художественном тексте (на материале английского языка)». Также доклады представили преподаватели Бурятского

госуниверситета Хубракова И. В., к.ф.н., Батонимаева Е. Г., к.н.ф., Очиржапова Д. Ц., зам. директора по учебной работе ИИФ БГУ и др.

Особую атмосферу живого участия придали Школе состоявшиеся презентации новых книг: *«Русские старожилы Монголии в воспоминаниях, очерках и фотографиях»*, Москва, 2024 (авторы: Сундуева Д.Б., д.ф.н., проф. ЗабГУ (Чита); Биткеева А.Н., д.ф.н., рук. НИЦ НЯО ИЯ РАН (Москва); *«Русский язык в Монголии»*, Улан-Удэ, 2023. (авторы: Дырхеева Г.А., д.ф.н., гл. науч. сотр. ИМБТ СО РАН; Ц. Саранцацрал, д.ф.н., проф. МонГУ; Цыбенкова Ч.С., к.ф.н., вед. науч. сотр. ИМБТ СО РАН; *«Описание о происхождении языков инородческих племен в Восточной и Западной Сибири: тексты и контексты»*: монография под ред. д-ра филол. наук, проф. О. В. Трофимовой (авторы: В. Ю. Гусев, Е. Н. Коновалова, Е. Ф. Афанасьева, А. П. Майоров, Д. Ш. Харанутова) из серии «Новое «старое» о Сибири»; кн. 2). При обсуждении были высказаны мнения, что монография *«Описание о происхождении языков инородческих племен в Восточной и Западной Сибири: тексты и контексты»* написана в новом жанре – жанре лингвистического детектива.

ЛЛШ на Байкале стала научным мероприятием, которое выявило устойчивый интерес исследователей к проблеме трансграничья в условиях современного переустройства мира.

Летняя школа стала замечательной площадкой для обмена мнениями и опытом в решении наиболее актуальных проблем в исследовании различных аспектов этнокультурного языкового пространства трансграничья на основе современных подходов и методик. Одним из результатов работы Школы стало участие его спикеров в съемках новой серийной программы «Языковые горизонты», посвященной исследованию особенностей языков народов России (Буряад TV).

Харанутова Д.Ш.,

д-р филол. наук, проф.,

сопредседатель оргкомитета ЛЛШ 2025

Отрывки из многочисленных пожеланий и отзывов участников ЛЛШ 2025:

«С огромной радостью отмечаем, что 1-я Международная лингвистическая школа на Байкале прошла с исключительным успехом! Это знаменательное событие стало настоящим праздником лингвистической науки и образцом высокопрофессиональной организации научного мероприятия международного уровня. Выражаем глубочайшую благодарность организаторам за их неоценимый вклад, преданность делу и безупречную работу. Благодаря вашему профессионализму и энтузиазму удалось создать уникальную платформу для обмена

знаниями и опытом между учёными разных поколений в неформальной и вдохновляющей обстановке прекрасного Байкала. С уважением, *Хисамов О.Р.* д.ф.н., профессор, зам. директора ИЯЛИ им. Г. Ибрагимова АН РТ и вся команда Академии наук республики Татарстан».

«Сотрудники Института филологии СО РАН благодарят организаторов первой ЛЛШ за возможность участвовать в работе школы, за душевную, дружескую атмосферу. Отмечаем высокий уровень организации ЛЛШ, содержательность, информативность докладов». С уважением, *Озонова А.А.*, к.ф.н., вед. науч. сотр. сектора языков народов Сибири ИФ СО РАН (Новосибирск):

«Уважаемые коллеги, дорогие друзья, благодарю за возможность участия в работе Школы. Программа насыщенная и содержательная. Расширился круг контактов, возникли новые идеи. Уверена, зародились новые проекты. Помимо того, что было в программе, шло плотное общение, решались важные вопросы, строились конкретные планы. Благодарю организаторов, ректорат университета». *Абукаева Л.А.*, д.ф.н., гл. науч. сотр. МарНИИЯЛИ, начальник НИЦ изучения уральских языков МарГУ (Йошкар-Ола).

Д.Ш. Харанутова

ЛИТЕРАТУРА

Алпатов В. М. (1988) Япония: язык и общество. М.: Наука. 136 с. (Серия: Культура народов Востока. Материалы и исследования).

REFERENCES

Alpatov, V.M. (1988) *Iaponia: iazyk i obshchestvo* [Japan: Language and Society]. Moscow: Nauka. 136 p. (Series: *Kultura narodov Vostoka. Materialy i issledovaniia*) (In Russian).

Харанутова Дарима Шагдуровна — доктор филологических наук, доцент, профессор кафедры русского языка и общего языкознания ФГБОУ ВО «Бурятский государственный университет имени Доржи Банзарова»

Адрес: 670000, Россия, Республика Бурятия, г. Улан-Удэ, ул. Смолина, 24а

Эл. адрес: dkharanutova@mail.ru

<https://orcid.org/0000-0001-5692-5393>

Darima Sh. Kharanutova – Doctor of Philology, Associate Professor, Professor of the Department of Russian Language and General Linguistics, Buryat State University named after Dorzhi Banzarov, Russia.

Address: Smolina Street 24a, Ulan-Ude, Republic of Buryatia, Russia, 670000.

Email: dkharanutova@mail.ru

<https://orcid.org/0000-0001-5692-5393>



Для цитирования: *Харанутова Д.Ш.* Первая международная летняя лингвистическая школа на Байкале «этнокультурно-языковое пространство трансграничья: история и современность», Республика Бурятия, 2025 // Социоллингвистика. 2025. № 4 (24). С. 194–202. DOI: 10.37892/2713-2951-4-24-194-202

For citation: *Kharanutova D.Sh.* The first international summer linguistic school on Lake Baikal "ethnocultural and linguistic space of the transborder: history and modernity", Republic of Buryatia, 2025 // Sociolingvistika. 2025. No. 4 (24). Pp. 194–202. (In Russian). DOI: 10.37892/2713-2951-4-24-194-202

Заявление о конфликте интересов | Conflict of interest statement

Автор заявляет об отсутствии конфликта интересов.

The author declares no conflicts of interests

The article was submitted 23.09.2025;
approved after reviewing 30.11.2025;
accepted for publication 22.12.2025.